

Niederschrift

über die Sitzung

des Haupt-, Finanz- und Wirtschaftsausschusses

am Dienstag, 11. Dezember 2012 um 19:00 Uhr

in der Cafeteria des Rathauses in Goddelau

Tagesordnung:

- TOP 1** Genehmigung des Protokolls vom 27. November 2012
- TOP 2** Bericht des Magistrats
- TOP 3** Vorbereitung der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung
am 13. Dezember 2012
- TOP 4** Anfragen

zur Sitzungsniederschrift der Sitzung des Haupt, Finanz- und Wirtschaftsausschusses
am 11. Dezember 2012

Ausschussmitglieder:	Spartmann, Peter	stellv. Vorsitzender
	Bonn, Werner	
	Emmer, Manfred	i.V.v. Kummer, Norbert
	Frey, Dieter	
	Fischer, Alexander	i.V.v. Funk, Guido
	Höfler, Werner	i.V.v. Fraikin, Michael
	Satzinger, Dieter	
	Thurn, Matthias	
	Wispel, Sebastian	i.V.v. Neuwirth, Mario
Magistrat:	Amend, Werner	Bürgermeister
	Zettel, Erika	Erste Stadträtin
	Dey, Mathias	
	Dörr, Melanie	
	Fischer, Frank	
	Hellwig, Harald	
	Kraft, Richard	
	Schaffner, Norbert	
	Wald, Wilhelm	
Präsidium:	Buhl, Günter	
entschuldigt:	Fraikin, Michael	
	Funk, Guido	Ausschussvorsitzender
	Kummer, Norbert	
	Neuwirth, Mario	
Verwaltung:	Kobrow, Stephanie	Fachbereich 2 / Finanzen
	Schneider, Ute	Parlamentsbüro
Schriftführer:	Görlich, Oliver	

5 Zuhörer, eine Vertreterin der Presse

Beginn: 19:00 Uhr

Ende:

20:30 Uhr

Der stellvertretende Vorsitzende des Haupt-, Finanz- und Wirtschaftsausschuss, Peter Spartmann, eröffnet um 19:00 Uhr die Sitzung und begrüßt alle Anwesenden.

Vor Eintritt in die Tagesordnung stellt er fest, dass die Sitzung ordnungsgemäß einberufen worden ist und die zu fassenden Beschlüsse somit rechtsgültig zustande kommen. Hinsichtlich der bevorstehenden Beratungen verweist er auf die Bestimmungen des § 25 HGO und bittet bei Widerstreit der Interessen, dies spätestens bei Aufruf des jeweiligen Tagesordnungspunktes anzuzeigen und den Saal vor Beginn der Beratung zu verlassen.

Es gibt keine Einsprüche oder Ergänzungen zur Tagesordnung.

TOP 1 Protokoll vom 27. November 2012

Dem Protokoll wird mit 9 Ja-Stimmen zugestimmt.

TOP 2 Bericht des Magistrats

Bürgermeister Werner Amend berichtet wie folgt:

1. Stellenbesetzung im Fachbereich 3 Stadtentwicklung und Umweltplanung

Der Magistrat hat beschlossen, die seit 2011 unbesetzte 0,5-Planstelle in der Fachgruppe Bauen nunmehr mit einer bereits befristet eingestellten Vertretungskraft endgültig zu besetzen. Die Diplom-Ingenieurin und Architektin war seither als Krankheitsvertretung tätig und wird nun auf eine bereits seit 2011 vorhandene Stelle eingewiesen. Ursprünglich war die Stelle für den Haushalt 2011 geschaffen worden, um das nötige Baumkataster mit eigenem Personal zu erstellen. Später wurde versucht über externe Ausschreibungen eine/n Bautechniker/in zu finden. Sämtliche Versuche der Stellenbesetzung scheiterten an mangelnder Nachfrage, da eine 0,5 Planstelle nicht attraktiv genug ist. Mit der jetzt beschlossenen Stellenbesetzung, die im Rahmen des gültigen Stellenplanes stattfindet, soll die permanente Arbeitsüberlastung im Bereich der Bauunterhaltung nachhaltig abgefedert werden. (siehe **Anlage B 1**)

2. Vergleichswerte für Friedhofsgebühren

In der vergangenen Sitzung des Sozial-, Kultur- und Sportausschusses wurde der Magistrat um Vergleichswerte hinsichtlich der Friedhofsgebühren anderer Kommunen im Kreis Groß-Gerau gebeten. Die uns vorliegenden Zahlen sind von 2010. Eine telefonische Abfrage der Fachgruppe Bauen bei einem Teil der Gemeinden hat ergeben, dass in den meisten Fällen die alten Gebühren noch gelten, aber derzeit an einer Überarbeitung bzw. Anpassung nach oben gearbeitet wird (so z.B. in Bischofsheim, Büttelborn, Gernsheim und Groß-Gerau).

Lediglich von Ginsheim-Gustavsburg wurden bereits neue Zahlen geliefert. Die Aufstellung wurde vor Beginn der Sitzung an die Ausschussmitglieder verteilt.

3. Berichterstattung über die Fällung einer Eiche

zur Sitzungsniederschrift der Sitzung des Haupt, Finanz- und Wirtschaftsausschusses
am 11. Dezember 2012

In einem Pressebericht über den politischen Frühschoppen des Wolfskehl SPD-Ortsvereins wurde unter anderem die Fällung einer Eiche an der Gärtnerei in Wolfskehlen kritisiert und der Stadt angelastet. Dies hat zu Irritationen in der Verwaltung geführt. Bürgermeister Amend zeigt anhand eines Fotos, dass die Eiche unter einer Stromleitung stand. Das Überlandwerk hat deshalb die Fällung veranlasst. Die Eiche befand sich zudem auf einem Privatgrundstück, somit hatte die Stadt keinerlei Einflussmöglichkeiten.

TOP 3 Vorbereitung der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 13. Dezember 2012

Der stellv. Vorsitzende schlägt vor, zunächst über die Tagesordnungspunkte 7 bis 10.3. zu beraten und anschließend in die Beratung aller Tagesordnungspunkte mit Bezug zum Haushalt 2013 einzusteigen. Hiergegen gibt es keinen Widerspruch.

TOP 7 - DS-IX-207/12

Änderung der Gebührensatzung zur Satzung über die Benutzung der Kindertagesstätten der Stadt Riedstadt

Zu dem Tagesordnungspunkt liegen neben der Magistratsvorlage ein Änderungsantrag der GLR-Fraktion (DS-IX-207/12, Anlage 2) sowie ein Antrag der CDU-Fraktion vor, die Magistratsvorlage befristet auf ein Jahr zu beschließen..

Der Änderungsantrag wird mit 2 Ja-Stimmen (GLR) gegen 7 Nein-Stimmen (SPD, CDU/FDP, FW) abgelehnt.

Der Antrag der CDU/FDP-Fraktion auf einjährige Befristung wird mit 4 Ja-Stimmen (CDU/FDP, FW) gegen 5 Nein-Stimmen (SPD, GLR) abgelehnt.

Die Vorlage des Magistrates (DS-IX-207/12) wird mit 3 Ja-Stimmen (CDU/FDP) gegen 5 Nein-Stimmen (SPD, GLR) bei einer Enthaltung (FW) abgelehnt.

TOP 8 - DS-IX-237/12

Neufassung der Gebührenordnung zur Friedhofsordnung der Stadt Riedstadt

Die Vorlage wird mit 5 Ja-Stimmen (CDU/FDP, GLR) gegen 4 Nein-Stimmen (SPD, FW) angenommen.

TOP 9 - DS-IX-238/12

Öffentlich-rechtliche Vereinbarung zur Durchführung der Immobiliervollstreckung

Die Vorlage wird mit 9 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

TOP 10.1. - DS-IX-217/12

Antrag des Stadtverordneten Berthold Seybel (Freie Wähler) zu den Müllgebühren

Der Antrag wird mit 1 Ja-Stimme (FW) gegen 8 Nein-Stimmen (SPD, CDU/FDP, GLR) abgelehnt.

TOP 10.2. - DS-IX-239/12

Prüfantrag des Stadtverordneten Peter Ortler (Die Linke) zur Kinderbetreuung

Der Antrag wird mit 5 Nein-Stimmen (CDU/FDP, 1 Stimme GLR, FW) bei 4 Enthaltungen (SPD, 1 Stimme GLR) abgelehnt.

TOP 10.3. - DS-IX-240/12

Antrag des Stadtverordneten Peter Ortler (Die Linke) zum Haushaltsansatz für Personalkosten im Erziehungsbereich

Der Antrag wird mit 3 Ja-Stimmen (SPD) gegen 5 Nein-Stimmen (CDU/FDP, GLR) bei 1 Enthaltung (FW) abgelehnt.

TOP 3 - DS-IX-233/12

Verabschiedung des Haushaltsplanes 2013 mit allen Anlagen

Der stellv. Vorsitzende Peter Spartmann ruft den Tagesordnungspunkte 3 mit sämtlichen hierzu gestellten Anträgen auf und verweist auf die verteilte Tischvorlage mit einer nummerierten Übersicht über die Anträge.

Er schlägt vor, aus den Anträgen Nr. 1: „Die Aufwendungen für Sach- und Dienstleistungen werden auf das Jahresergebnis 2011 (7,2 Mio) festgesetzt.“ und Nr. 2: „Position 13 (Sach- und Dienstleistungen) wird auf 7,3 Mio. reduziert.“, einen gemeinsamen Antrag zu machen und den Betrag auf 7,25 Millionen Euro festzusetzen. Die Antragsteller stimmen dem zu.

Dem so geänderten Antrag wird mit 9 Ja-Stimmen einstimmig zugestimmt.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 3 auf: „Position 15 (Aufwendungen für Zuweisungen...) wird auf 1,8 Mio. reduziert.“.

Thomas Fischer (CDU/FDP-Fraktion) bittet um eine konkrete Aufstellung der einzelnen Positionen in Position 15 bis morgen. Frau Kobrow von der Verwaltung sagt dies zu. Über den Antrag wird heute nicht abgestimmt.

zur Sitzungsniederschrift der Sitzung des Haupt, Finanz- und Wirtschaftsausschusses
am 11. Dezember 2012

Der Vorsitzende ruft die Anträge Nr. 4: „Erhöhung der Aufwendungen für externen Dienstleister für Arbeitssicherheit von 7.000 € um 6.000 € auf 13.000 €“ und 5: „Reduzierung der Personalaufwendungen für Arbeitssicherheit um 23.668 €“ gemeinsam auf.

Die Anträge werden mit 9 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 6 auf: „Möbel Cafeteria: streichen“.

Nach einer kurzen Diskussion schlägt Bürgermeister Amend vor, die betreffenden Büros zu besichtigen. Dies trifft auf Zustimmung des Ausschusses. Die Sitzung wird hierfür kurz unterbrochen.

Die Sitzung wird von 19:35 Uhr bis 19:40 Uhr unterbrochen.

Der Antrag wird mit 4 Ja-Stimmen (CDU/FDP, FW) gegen 3 Nein-Stimmen (SPD) bei 2 Enthaltungen (GLR) angenommen.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 7 auf: „Interkommunale Zusammenarbeit: Kostenerstattung Stadt Mörfelden-Walldorf“.

Der Antrag wird mit 9 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 8 auf: „Reduzierung des Ansatzes für Bodenbevorratung Allgemein auf 0,00 €“.

Der Antrag wird mit 4 Ja-Stimmen (SPD, FW) gegen 5 Nein-Stimmen (CDU/FDP, GLR) abgelehnt.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 12 auf: „VW-Bus: streichen bis Bauhofkonzept vorliegt“.

Der Antrag wird mit 3 Ja-Stimmen (CDU) gegen 6 Nein-Stimmen (SPD, GLR, FW) abgelehnt.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 13 auf: „Anhänger: einen streichen (s.o.), Betrag halbieren“.

Über diesen Antrag wird heute nicht abgestimmt.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 14 auf: „Kleingeräte Bauhof: 50 % streichen“.

zur Sitzungsniederschrift der Sitzung des Haupt, Finanz- und Wirtschaftsausschusses
am 11. Dezember 2012

Der Antrag wird mit 4 Ja-Stimmen (CDU/FDP, FW) gegen 5 Nein-Stimmen (SPD, GLR) abgelehnt.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 18 auf: „Erhöhung der Personalaufwendungen (0,4 Stellen) um 18.000 € Ausbau Hortbetreuung Leeheim“.

Der Antrag wird mit 9 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 19 auf: „1.500 € werden für eine zentrale Riedstädter Veranstaltung zum 25 Jährigen Bestehen des Seniorenbeirats zur Verfügung gestellt“.

Der Vorsitzende der SPD-Fraktion, Mattias Thurn, erklärt, dass sich die SPD mit dem Antrag Nr. 19 dem Antrag Nr. 20 anschließt.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 20 auf: „Zuschuss für 25jähriges Jubiläum Seniorenbeirat“.

Der Antrag wird mit 6 Ja-Stimmen (SPD, GLR, FW) bei 3 Enthaltungen (CDU/FDP) angenommen.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 24 auf: „Erweiterung Schuki Leeheim (zusätzlicher Container)“.

Der Antrag wird mit 6 Ja-Stimmen (SPD, CDU/FDP, FW) bei 3 Enthaltungen (GLR und 1 Stimme CDU/FDP) angenommen.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 25 auf: „Erhöhung Abschreibung für Erweiterung Schuki Leeheim“.

Der Antrag wird mit 8 Ja-Stimmen bei 1 Enthaltung aus der CDU/FDP-Fraktion angenommen.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 26 auf: „Streichung der Sanierung Kita Kinderinsel: Erneuerung Decke im Eingangsbereich“.

Der Antrag wird mit 9 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 27 auf: „Streichung der Investition Kita Kinderinsel: Bau eines Aussenlagers“.

zur Sitzungsniederschrift der Sitzung des Haupt, Finanz- und Wirtschaftsausschusses
am 11. Dezember 2012

Der Antrag wird mit 7 Ja-Stimmen (SPD, CDU/FDP, FW) bei 2 Enthaltungen (GLR) angenommen.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 32 auf: „Bürgerhaus Wolfskehlen: streichen; Grundsatzdiskussion in den nächsten Monaten über die Zukunft des Bürgerhauses, in UBV geändert in Reduzierung um 81 TE auf 20 TE“.

Der Antrag wird mit 6 Ja-Stimmen (CDU/FDP, GLR, FW) gegen 3 Nein-Stimmen (SPD) angenommen.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 42 auf: „20.000 € für die Einrichtung eines Ringbusses oder Anrufsammeltaxis.“.

Der Antrag wird mit 3 Ja-Stimmen (SPD) gegen 3 Nein-Stimmen (2 Stimmen CDU/FDP, FW) bei 3 Enthaltungen (1 Stimme CDU/FDP, GLR) abgelehnt.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 45 auf: „Erhöhung der Benutzungsgebühren "Friedhöfe" aufgrund der Satzungsänderung“.

Der Antrag wird mit 4 Ja-Stimmen (2 Stimmen CDU/FDP, GLR) gegen 4 Nein-Stimmen (SPD, FW) bei 1 Enthaltung (CDU/FDP) abgelehnt.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 46 auf: „Erhöhung der Verwaltungsgebühren "Friedhöfe" aufgrund der Satzungsänderung“.

Der Antrag wird mit 4 Ja-Stimmen (2 Stimmen CDU/FDP, GLR) gegen 4 Nein-Stimmen (SPD, FW) bei 1 Enthaltung (CDU/FDP) abgelehnt.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 47 auf: „Erhöhung Kreditaufnahme wegen Ausbau Betreuungsangebot“.

Der Antrag wird mit 9 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 48 auf: „Reduzierung Kreditaufnahme (Streichung Spielhaus KiTa Kinderinsel)“.

Der Antrag wird mit 9 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 49 auf: „Im Bereich Bauhof werden 2 Stellen nicht wiederbesetzt“.

Sebastian Wispel (GLR-Fraktion) bittet darum, zu prüfen, ob KW-Vermerke rechtlich gesehen an eine konkrete Stelle angebracht werden können oder nur an Stellen bestimmter Wertigkeit. Der Bürgermeister sagt diese Prüfung und Information zu.

Thomas Fischer (CDU/FDP-Fraktion) schlägt vor, sowohl den Antrag Nr. 49 als auch den Antrag Nr. 51 nicht weiter zu behandeln und zunächst das Ergebnis dieser Prüfung abzuwarten. Die SPD stimmt dem zu, somit werden diese beiden Anträge heute nicht weiter behandelt.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 50 auf: „Keine zusätzlichen Stellen im Reinigungsbereich“.

Thomas Fischer (CDU/FDP-Fraktion) bittet, bis Donnerstag zu klären, ob es sich hier um Reinigungs- oder um Hauswirtschaftskräfte handelt. Der Bürgermeister sagt dies zu. Auch dieser Antrag wird heute nicht weiter behandelt.

Der Vorsitzende ruft den Antrag Nr. 52 auf: „Das Konsolidierungskonzept muss zum Haushalt passen.“.

Über den Antrag Nr. 52 wird nicht abgestimmt.

Der stellv. Vorsitzende Peter Spartmann fragt, wer dem so geänderten Haushaltsentwurf in seiner Gesamtheit zustimmt.

Der so geänderte Haushaltsentwurf in seiner Gesamtheit wird mit 3 Ja-Stimmen (CDU/FDP) gegen 3 Nein-Stimmen (GLR, FW) bei 3 Enthaltungen (SPD) abgelehnt.

TOP 4 - DS-IX-234/12

Verabschiedung des Wirtschaftsplanes 2013 der Stadtwerke Riedstadt

Der Wirtschaftsplan 2013 der Stadtwerke Riedstadt wird mit 9 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

TOP 5 - DS-IX-235/12

Haushaltssicherungskonzept 2013

Das Haushaltssicherungskonzept 2013 wird mit 2 Nein-Stimmen (GLR) bei 7 Enthaltungen abgelehnt.

TOP 6 - DS-IX-236/12

Investitionsprogramm 2012 bis 2017

zur Sitzungsniederschrift der Sitzung des Haupt, Finanz- und Wirtschaftsausschusses
am 11. Dezember 2012

Das Investitionsprogramm 2012 bis 2017 wird mit 2 Nein-Stimmen (GLR) bei 7 Enthaltungen abgelehnt.

TOP 4 Anfragen

Heute gibt es keine Anfragen.

Der stellvertretende Vorsitzende Peter Spartmann schließt die Sitzung um 20:30 Uhr.

Riedstadt, den 13. Februar 2013

(stellvertretender Vorsitzender)

(Schriftführer)